

ČÁST 2 - TRATĚ (ENR)  
PART 2 - EN-ROUTE (ENR)

ENR 0.

ENR 0.

|         |  |
|---------|--|
| ENR 0.1 | ÚVOD - Není aplikováno                   |
| ENR 0.2 | ZÁZNAM O AIP AMD - Není aplikováno       |
| ENR 0.3 | ZÁZNAM O AIP SUP - Není aplikováno       |
| ENR 0.4 | KONTROLNÍ SEZNAM STRAN - Není aplikováno |
| ENR 0.5 | SEZNAM RUČNÍCH OPRAV - Není aplikováno   |

|         |   |
|---------|---|
| ENR 0.1 | PREFACE - Not applicable                  |
| ENR 0.2 | RECORD OF AIP AMENDMENTS - Not applicable |
| ENR 0.3 | RECORD AIP SUPPLEMENTS - Not applicable   |
| ENR 0.4 | CHECKLIST OF AIP PAGES - Not applicable   |
| ENR 0.5 | LIST OF HAND AMENDMENTS - Not applicable  |

ENR 0.6 OBSAH ČÁSTI 2

ENR 0.6 TABLE OF CONTENTS TO PART 2

|               |  |            |               |   |            |
|---------------|--|------------|---------------|---|------------|
| <b>ENR 1.</b> | <b>Všeobecná pravidla a postupy</b>  |            | <b>ENR 1.</b> | <b>General rules and procedures</b>   |            |
| ENR 1.1       | Všeobecná pravidla   | ENR 1.1-1  | ENR 1.1       | General rules   | ENR 1.1-1  |
| 1.1.1         | Provádění letů   | ENR 1.1-1  | 1.1.1         | Execution of flights  | ENR 1.1-1  |
| 1.1.2         | Poskytování letové informační a pohotovostní služby  | ENR 1.1-2  | 1.1.2         | Provision of flight information service and alerting service                                | ENR 1.1-2  |
| 1.1.3         | Postupy při ztrátě radiového spojení letadlo-země  | ENR 1.1-4  | 1.1.3         | Air-ground radiocommunication failure procedures  | ENR 1.1-4  |
| 1.1.4         | Vypouštění paliva za letu  | ENR 1.1-4  | 1.1.4         | Fuel dumping procedures   | ENR 1.1-4  |
| 1.1.5         | Tankování letadel za letu v CTA Praha  | ENR 1.1-4  | 1.1.5         | The air refuelling of aircraft in CTA Praha   | ENR 1.1-4  |
| 1.1.6         | Skupinové lety   | ENR 1.1-5  | 1.1.6         | Formation flights   | ENR 1.1-5  |
| 1.1.7         | Pravidla pro provádění akrobatických letů  | ENR 1.1-7  | 1.1.7         | Rules for conducting of aerobatic flights   | ENR 1.1-7  |
| 1.1.8         | Pravidla pro shazování předmětů, rozprašování sypkých hmot a tekutin z civilních letadel             | ENR 1.1-8  | 1.1.8         | Rules for dropping of objects, spraying with loose material and liquids from civil aircraft | ENR 1.1-8  |
| 1.1.9         | Využívání vzdušného prostoru ČR  | ENR 1.1-9  | 1.1.9         | Use of airspace of the Czech Republic   | ENR 1.1-9  |
| 1.1.10        | Pozorovací lety prováděné podle Smlouvy o otevřeném nebi   | ENR 1.1-19 | 1.1.10        | Observation flights conducted under the Treaty on Open Skies                                | ENR 1.1-19 |
| 1.1.11        | Postupy pro nestandardní typy letů   | ENR 1.1-19 | 1.1.11        | Arrangements for particular non-standard types of flights                                   | ENR 1.1-19 |
| ENR 1.2       | Pravidla pro lety za viditelnosti  | ENR 1.2-1  | ENR 1.2       | Visual flight rules   | ENR 1.2-1  |
| 1.2.1         | Podmínky provádění VFR letů  | ENR 1.2-1  | 1.2.1         | Conditions of VFR flights execution   | ENR 1.2-1  |
| 1.2.2         | Postupy pro let za viditelnosti  | ENR 1.2-4  | 1.2.2         | VFR flight procedures   | ENR 1.2-4  |
| 1.2.3         | Postupy při provádění vnitrostátních policejních letů v ČR podle pravidel letu za viditelnosti (VFR) | ENR 1.2-9  | 1.2.3         | Procedures for operating domestic flights in the CR according to visual flight rules (VFR)  | ENR 1.2-9  |
| 1.2.4         | Lety VFR v noci  | ENR 1.2-9  | 1.2.4         | Night VFR flights   | ENR 1.2-9  |
| 1.2.5         | Skupinové frekvence  | ENR 1.2-12 | 1.2.5         | Group frequencies   | ENR 1.2-12 |
| ENR 1.3       | Pravidla pro let podle přístrojů   | ENR 1.3-1  | ENR 1.3       | Instrument flight rules   | ENR 1.3-1  |
| 1.3.1         | Vybavení letadla   | ENR 1.3-1  | 1.3.1         | Aircraft equipment  | ENR 1.3-1  |
| 1.3.2         | Minimální hladiny  | ENR 1.3-1  | 1.3.2         | Minimum levels  | ENR 1.3-1  |
| 1.3.3         | Pravidla vztahující se k letům IFR   | ENR 1.3-1  | 1.3.3         | Rules applicable to IFR flights   | ENR 1.3-1  |
| 1.3.4         | Hlášení o poloze   | ENR 1.3-1  | 1.3.4         | Position report   | ENR 1.3-1  |
| 1.3.5         | Požadavky RVSM   | ENR 1.3-1  | 1.3.5         | RVSM requirements   | ENR 1.3-1  |
| 1.3.6         | Požadavky provozu ACAS   | ENR 1.3-1  | 1.3.6         | ACAS requirements   | ENR 1.3-1  |
| 1.3.7         | Postup pro nezdařené přiblížení IFR letu provádějícího vizuální přiblížení                           | ENR 1.3-1  | 1.3.7         | Missed approach procedure for IFR flight conducting a visual approach                       | ENR 1.3-1  |
| ENR 1.4       | Klasifikace vzdušného prostoru ATS   | ENR 1.4-1  | ENR 1.4       | ATS airspace classification   | ENR 1.4-1  |
| 1.4.1         | Klasifikace vzdušného prostoru   | ENR 1.4-1  | 1.4.1         | Classification of airspace  | ENR 1.4-1  |
| 1.4.2         | Upozornění pro uživatele vzdušného prostoru  | ENR 1.4-3  | 1.4.2         | Notice for airspace users   | ENR 1.4-3  |

|          |   |             |          |  |             |
|----------|---|-------------|----------|--|-------------|
| ENR 1.5  | Postupy pro vyčkávání, přiblížení a odlet   | ENR 1.5-1   | ENR 1.5  | Holding, approach and departure procedures   | ENR 1.5-1   |
| 1.5.1    | Všeobecně   | ENR 1.5-1   | 1.5.1    | General  | ENR 1.5-1   |
| 1.5.2    | Přílety   | ENR 1.5-1   | 1.5.2    | Arriving flights   | ENR 1.5-1   |
| 1.5.3    | Odlety  | ENR 1.5-1   | 1.5.3    | Departing flights  | ENR 1.5-1   |
| ENR 1.6  | Přehledové služby a postupy ATS   | ENR 1.6-1   | ENR 1.6  | ATS surveillance services and procedures   | ENR 1.6-1   |
| 1.6.1    | Primární radar  | ENR 1.6-1   | 1.6.1    | Primary radar  | ENR 1.6-1   |
| 1.6.2    | Sekundární přehledový radar (SSR)   | ENR 1.6-2   | 1.6.2    | Secondary surveillance radar (SSR)   | ENR 1.6-2   |
| 1.6.3    | Automatizovaný závislý přehledový systém - vysílání (ADS-B)   | ENR 1.6-5   | 1.6.3    | Automatic dependent surveillance - broadcast (ADS-B)   | ENR 1.6-5   |
| 1.6.4    | Meteorologický radar  | ENR 1.6-5   | 1.6.4    | Weather radar  | ENR 1.6-5   |
| ENR 1.7  | Postupy pro nastavení výškoměru   | ENR 1.7-1   | ENR 1.7  | Altimeter setting procedures   | ENR 1.7-1   |
| 1.7.1    | Úvod  | ENR 1.7-1   | 1.7.1    | Introduction   | ENR 1.7-1   |
| 1.7.2    | Základní postupy pro nastavení výškoměru  | ENR 1.7-1   | 1.7.2    | Basic altimeter setting procedures   | ENR 1.7-1   |
| 1.7.3    | Popis oblasti pro nastavení výškoměru   | ENR 1.7-2   | 1.7.3    | Description of altimeter setting region  | ENR 1.7-2   |
| 1.7.4    | Postupy pro provozovatele a pro piloty  | ENR 1.7-2   | 1.7.4    | Procedures for operators and pilots)   | ENR 1.7-2   |
| 1.7.5    | Tabulka cestovních hladin   | ENR 1.7-4   | 1.7.5    | Table of cruising levels   | ENR 1.7-4   |
| ENR 1.8  | Regionální doplňkové postupy (DOC 7030)   | ENR 1.8-1   | ENR 1.8  | Regional supplementary procedures (DOC 7030)   | ENR 1.8-1   |
| ENR 1.9  | Uspořádání toku letového provozu (ATFM)   | ENR 1.9-1   | ENR 1.9  | Air traffic flow management (ATFM)   | ENR 1.9-1   |
| 1.9.1    | Struktura služby řízení toku, prostor působnosti, poskytované služby, umístění služeben a provozní doba | ENR 1.9-1   | 1.9.1    | Air traffic flow management structure, services provided, location of units and hours of operation | ENR 1.9-1   |
| 1.9.2    | Postupy pro přidělení časové mezery pro vzlet a dialog se systémem ETFMS                                | ENR 1.9-5   | 1.9.2    | Time slot allocation procedures and dialogue with ETFMS subsystem                                  | ENR 1.9-5   |
| 1.9.3    | Postupy při výpadku systému ETFMS   | ENR 1.9-18  | 1.9.3    | ETFMS system - contingency procedures  | ENR 1.9-18  |
| 1.9.4    | Postupy při výpadku systému IFPS  | ENR 1.9-19  | 1.9.4    | IFPS - Contingency procedures  | ENR 1.9-19  |
| 1.9.5    | Postupy pro vzlet   | ENR 1.9-20  | 1.9.5    | Procedures applicable for departing flights  | ENR 1.9-20  |
| 1.9.6    | Postupy A-CDM - koordinace s NM   | ENR 1.9-21  | 1.9.6    | A-CDM procedures - coordination with NM  | ENR 1.9-21  |
| ENR 1.10 | Plánování letů  | ENR 1.10-1  | ENR 1.10 | Flight planning  | ENR 1.10-1  |
| 1.10.1   | Postupy pro předložení letového plánu na let podle pravidel VFR   | ENR 1.10-1  | 1.10.1   | VFR flight plan submission   | ENR 1.10-1  |
| 1.10.2   | Postupy pro předložení letových plánů podle pravidel IFR a kombinované VFR/IFR, IFR/VFR lety            | ENR 1.10-2  | 1.10.2   | Procedures for IFR flight plans and combined VFR/IFR, IFR/VFR flight plans submission              | ENR 1.10-2  |
| 1.10.3   | Postupy pro označování letových plánů nahrazující dříve podané  | ENR 1.10-13 | 1.10.3   | Procedure for identification of replacement flight plans   | ENR 1.10-13 |
| 1.10.4   | Plánování letů v oblasti FRACZECH   | ENR 1.10-14 | 1.10.4   | Flight planning within FRACZECH area   | ENR 1.10-14 |
| ENR 1.11 | Adresování zpráv letového plánu   | ENR 1.11-1  | ENR 1.11 | Addressing of flight plan messages   | ENR 1.11-1  |
| 1.11.1   | Adresace IFR letů   | ENR 1.11-1  | 1.11.1   | Addressing of IFR flights  | ENR 1.11-1  |
| 1.11.2   | Adresace kombinovaných letů   | ENR 1.11-1  | 1.11.2   | Addressing of combined flights   | ENR 1.11-1  |
| 1.11.3   | Adresování zpráv o VFR letech stanovištím ATS v České republice   | ENR 1.11-1  | 1.11.3   | Addressing of Messages about VFR Flights to ATS Units in the Czech Republic                        | ENR 1.11-1  |
| ENR 1.12 | Zakročování proti civilnímu letadlu   | ENR 1.12-1  | ENR 1.12 | Interception of civil aircraft   | ENR 1.12-1  |
| 1.12.1   | Postupy při zakročování   | ENR 1.12-1  | 1.12.1   | Intercepting procedures  | ENR 1.12-1  |
| 1.12.2   | Fráze používané letadlem proti kterému je zakročováno   | ENR 1.12-1  | 1.12.2   | Phrases for use by intercepted aircraft  | ENR 1.12-1  |
| 1.12.3   | Fráze používané zakročujícím letadlem   | ENR 1.12-2  | 1.12.3   | Phrases for use by intercepting aircraft   | ENR 1.12-2  |
| 1.12.5   | Postupy pro zakročování proti letadlům  | ENR 1.12-2  | 1.12.5   | Interception procedures  | ENR 1.12-2  |
| 1.12.6   | Vizuální signály  | ENR 1.12-2  | 1.12.6   | The visual signals   | ENR 1.12-2  |
| ENR 1.13 | Protiprávní čin   | ENR 1.13-1  | ENR 1.13 | Unlawful interference  | ENR 1.13-1  |
| 1.13.1   | Všeobecně   | ENR 1.13-1  | 1.13.1   | General  | ENR 1.13-1  |
| 1.13.2   | Postupy   | ENR 1.13-1  | 1.13.2   | Procedures   | ENR 1.13-1  |
| ENR 1.14 | Incidenty v letovém provozu   | ENR 1.14-1  | ENR 1.14 | Air traffic incidents  | ENR 1.14-1  |
| 1.14.1   | Definice incidentů v letovém provozu  | ENR 1.14-1  | 1.14.1   | Definition of air traffic incidents  | ENR 1.14-1  |
| 1.14.2   | Použití formuláře Hlášení incidentu v letovém provozu   | ENR 1.14-1  | 1.14.2   | Use of the Air Traffic Incident Report Form  | ENR 1.14-1  |